



Cazul Dominique Strauss-Kahn nu este atat de interesant in sine, ci mai mult pentru reactiile trezite in randul stangii franceze. De departe, cea mai savuroasa pozitie a adoptat-o (sau poate adaptat-o) romancierul si eseistul Luis de Miranda in [Liberation](#) :

*"L'assaut de l'ouvrière de chambre est un geste fou de libération totale, presque une œuvre d'art, en ce que le geste lui permet aussi, au passage, de révéler qu'il n'a jamais été de gauche. La seconde raison de se réjouir, c'est que ce suicide prouve, in fine, que la raison a triomphé de l'animal. L'étincelle spirituelle qui germe au fond de DSK a voulu nous éviter un président calligulien. Cet événement new-yorkais est un sacrifice, un renoncement à une surpuissance annoncée, un don à l'intérêt général français. En cela, DSK, tu es héroïque. Merci."*

Si asta nu-i nimic. Gestul a fost unul "voluntar", daca nu din partea lui DSK, cel putin din partea subconscientului sau: *"...aujourd'hui, Dominique Strauss-Kahn est joyeux. Peut-être ne se l'avoue-t-il pas encore. Mais un tel passage à l'acte, à un tel moment de sa biographie, ne peut être que volontaire. (...)Cette chute, il l'a voulue, il l'a désirée. L'esprit en lui s'est allié à l'animal pour effondrer d'un geste vif la machine qui s'édifiait autour de lui, telle une prison prévisible et dangereuse."*

Dovada? “DSK est un personnage philosophique, un symptôme de notre temps (un «saint-homme», dirait Lacan), en ce qu'en lui bestialité et rationalité luttent à l'extrême.”

Daca motivatia presupusului viol consta, asa cum ii sta bine unui om de stanga, in urmarirea unui inalt ideal (l'intérêt général français), victima nu trebuie sa se supere, ca doar a atins, sau mai degraba a fost atinsa de sublim, si nu oricare, ci in sens kantian: “*Si la femme de ménage a été agressée, l'ouvrière violentée, alors nous touchons au sublime, au sens kantien d'« au-delà médusant de la représentation ».* *Un suicide politique plutôt que la mort de l'automate ou la possibilité d'un règne déchaîné.*”

Despre ipocrizia puritana si lipsa de intelegera a inaltelor idealuri reprezentate de DSK ne vorbeste un alt filosof francez, Bernard-Henri Lévy, unde altundeva decat in [The Daily Beast](#) :

“*On one side, there were the hardline ultraliberals, partisans of rigorous plans, without modulation or nuance, and on the other, those who, Dominique Strauss-Kahn at their head, had begun to implement rules of the game that were less lenient toward the powerful, more favorable to proletarian nations and, among the latter, to the most fragile and vulnerable. He was arrested just hours before the meeting during which he would face a more orthodox German chancellor to plead the cause of a country, Greece, that he believed could be brought back to order without being brought to its knees. His defeat would also be that of this great cause. It would be a disaster for this entire part of Europe and of the world*”{comments on}